

Your kitchen. Made better.

courantTM
by **IMPECCA**TM

Compact 2-Slice
Toaster Oven



120V/60Hz, 650Watts

Model Numbers:

TO-621W (White)

TO-621K (Black)

User's Guide

English - Spanish - French

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using your **Toaster Oven**, basic safety precautions should always be observed, including the following:

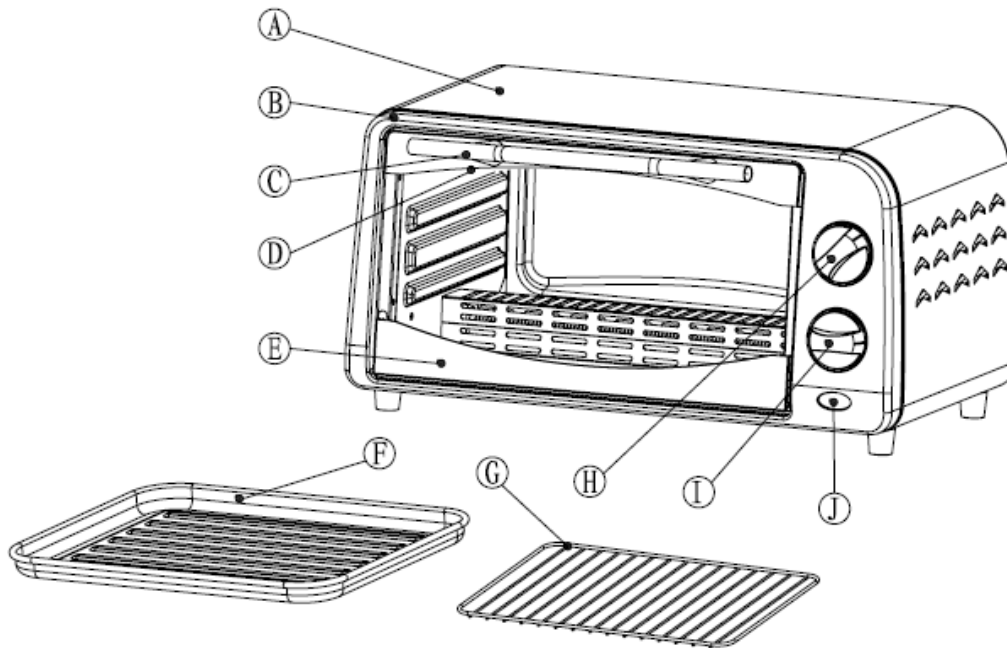
1. **Read all instructions.**
2. **Do not** touch hot surfaces. Always use handles or knobs.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
4. To protect against electric shock, do not immerse cord, plug or any parts of the oven in water or any other liquids.
5. **Do not** let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
6. **Do not** operate appliance with damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner.
7. The use of accessory attachments not included with the appliance may cause hazard or injury.
8. **Do not** place on or near a hot gas or electric burner.
9. When operating the oven, keep at least four inches of free space on all sides of the oven to allow for adequate air circulation.
10. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning.
11. To disconnect, turn the timer control to OFF, then remove the plug. Always hold the plug, and never pull the cord.
12. Use extreme caution when removing the tray, racks or disposing of hot grease or other hot liquids.
13. **Do not** clean the inside of the oven with metal scouring pads; pieces can break off the pad and touch electrical parts, creating a risk of electric shock.
14. Oversized foods or metal utensils must not be inserted in a toaster oven as they may create a fire or risk of electric shock.
15. A fire may occur if the oven is covered or touching flammable material, including curtains, draperies, walls, and the like, when in operation.
16. Do not store any item of any material on top of the appliance when in operation.
17. Extreme caution should be exercised when using cooking or baking containers constructed of anything other than metal or ovenproof glass.
18. Be sure that nothing touches the top or bottom elements of the oven.
19. **Do not** place any of the following materials in the oven: cardboard, plastic, paper, or anything similar.
20. **Do not** store any materials other than the included accessories in this oven when not in use.
21. Always wear protective, insulated oven gloves when inserting or removing items from the hot oven.
22. This appliance has a tempered, safety-glass door. The glass is stronger than ordinary glass and more resistant to breakage. Tempered glass can still break around edges. Avoid scratching door surface or nicking edges.
23. This appliance is OFF when the Timer Control is in the "OFF" position.
24. **Do not** use outdoors.
25. **Do not** use appliance for other than intended use.

For Household Use Only

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Getting To Know Your New Oven

MAIN COMPONENTS



A: Housing

B: Front Plate

C: Handle

D: Upper Door Frame

E: Lower Door Frame

F: Bake Tray

G: Wire Rack

H: Function Control Knob

I: Timer Control

J: Power Indicator Light

Technical Specifications

Voltage: 120V, 60Hz

Power: 650 Watts

Read all the sections of this booklet and follow all the instructions carefully.

Before Using Your New Toaster Oven For The First Time

1. Make sure that the oven is unplugged and the **Timer Control** is in the **Off** position.
2. Wash all the accessories in hot, soapy water or in the dishwasher.
3. Thoroughly dry all accessories and re-assemble in oven, plug oven into outlet and you are ready to use your new toaster oven.

for approximately 5 minutes to eliminate any packing residue that may remain after shipping. This will also remove all traces of odor initially present.

Please Note: Initial start-up operation may result in minimal smell and smoke (for about 15 minutes). This is normal and harmless. It is due to burning of the protective substance applied to the heating elements in the factory.

Using Your New Oven

Please familiarize yourself with the following oven functions and accessories:

- **Function Control:** This oven is equipped with a four-stage heating selector.
- **Choose from among: Off/Broil/Bake/Toast**
 - **Off:** Power is OFF
 - **Broil:** For broiling fish, steak, poultry, pork chops, etc. (upper heating)
 - **Bake:** For cakes, pies, cookies, poultry, beef, pork, etc. (lower heating)
 - **Toast:** For bread, muffins, frozen waffles, pizza, etc. (upper & lower heating)
- **Timer Control:** The timer control must be set for the oven to function in any mode. Choose the length of time you want the unit to run by turning clockwise to the desired time. When the programmed time is complete, the oven will turn off and a bell will ring.
- **Power Indicator Light:** Is illuminated whenever the oven is turned on.
- **Bake Tray:** For use in broiling and roasting meat, poultry, fish and various other foods.
- **Wire Rack:** For use with bread, muffins, waffles, pizza, etc.

WARNING: TO AVOID RISK OF INJURY OR BURNS, DO NOT TOUCH HOT SURFACES WHEN OVEN IS IN USE. ALWAYS USE OVEN MITTS.

BROILING

Please note that the **Broil** function uses the top heating element. For best results, it is recommended that you pre-heat the oven for 5 minutes on the **Toast** function before adding the food to be broiled.

Operation

1. Turn function control to Broil.
2. Place the wire rack on the unit support guide.
3. Brush food with sauces or oil, as desired.
4. Place food on the tray.
5. Place the tray on the wire rack.
6. Food should be placed as close as possible to the top heating element without touching it.
7. Turn timer control to the desired broiling time.
8. Turn food over midway through cooking time.
9. Bell will ring to signal the end of the broiling cycle.

Note: For best results, please defrost meat before broiling.

BAKING

For best baking results, we recommend that you pre-heat the oven on the **Toast** function for 5 minutes before setting the oven to **Bake**.

Operation

- After pre-heating the oven, turn function control to **Bake**.
- Place food on the wire rack.
- Turn timer control to the desired baking time.
- Bell will ring to signal the end of the baking cycle.

TOASTING

Operation

- Turn the function control knob to **Toast**.
- Place food to be toasted on the wire rack.
- Turn timer control to the desired toasting time (usually about 6-10 minutes).
- Bell will ring to signal the end of the toast cycle.



CAUTION: Always use extreme care when removing bake tray, wire rack or any hot container from a hot oven. Always use the rack handle, or an oven mitt when removing hot items from the oven.

CARE & CLEANING

Warning: Be sure to unplug the oven and allow it to cool before cleaning.

All accessories should be washed in hot water.

The door can be wiped with a damp sponge and wiped dry with a paper towel or cloth.

Clean the outside with a damp sponge.

DO NOT USE ANY ABRASIVE CLEANER OR STEEL WOOL SCOURING PAD ON THE EXTERIOR AS IT MAY DAMAGE THE FINISH

LET ALL PARTS AND SURFACES DRY THOROUGHLY PRIOR TO PLUGGING OVEN IN AND USING.

Customer support

Visit our website to contact us, find answers to Frequently Asked Questions, and for other resources which may include an updated version of this user's guide.

www.courantusa.com
+1 888-943-2111

Your kitchen. Made better.

courantTM
by **IMPECCA**TM

Compacto de 2 Rebanadas

Horno Tostador



120V/60HZ, 650 Watts

Número de modelos:

TO-621W

TO-621K

Guía del Usuario

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Al utilizar su **horno tostador**, se deben observar medidas de precaución incluyendo las siguientes:

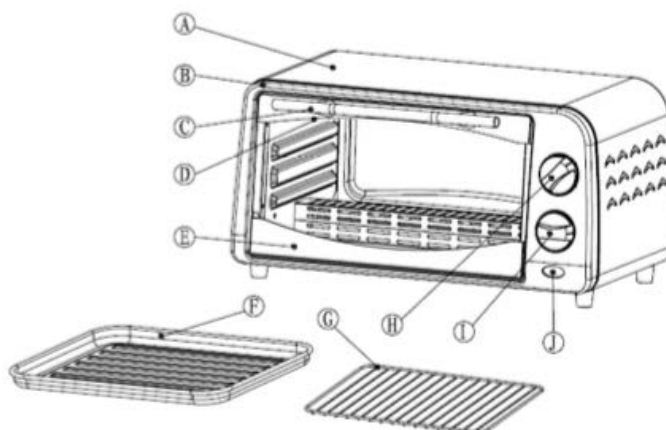
1. **Lea todas las instrucciones**
2. **No toque** las superficies calientes. Siempre use las perillas o manijas.
3. Se requiere de supervisión cercana cuando un electrodoméstico está siendo usado por o cerca de niños.
4. Para protegerse en contra de las descargas eléctricas no sumerja el cable, la clavija o cualquier parte del horno en agua u otros líquidos.
5. **No** permita que el cable cuelgue de la mesa o la encimera, o entre en contacto con superficies calientes.
6. **No** opere este electrodoméstico con el cable o clavija dañados o después de que el electrodoméstico ha funcionado mal o ha sido dañado de alguna manera.
7. El uso de accesorios que no vienen incluidos con el electrodoméstico pueden causar daños o ser peligrosos.
8. **No** coloque sobre o cerca de quemadores de gas o eléctricos.
9. Cuando ponga el horno en funcionamiento mantenga al menos un espacio libre de cuatro pulgadas alrededor del horno para que haya una circulación de aire adecuada.
10. Desconecte del tomacorrientes cuando no esté en uso o antes de limpiarlo.
11. Para desconectarlo, gire el control del temporizador a OFF, después desconecte la clavija. Siempre sostenga la clavija, nunca jale del cable.
12. Tenga mucho cuidado cuando retire la charola, rejilla o se deshaga de grasa caliente u otros líquidos calientes.
13. **No** limpie la parte interior del horno con fibras de metal, las piezas se pueden romper y exponer y entrar en contacto con las partes eléctricas, creando el riesgo de una descarga eléctrica.
14. No deben introducirse dentro del horno alimentos de gran tamaño, o utensilios metálicos ya que pueden provocar un incendio o crear el riesgo de una descarga eléctrica.
15. Cuando el horno está en operación y está cubierto o entra en contacto con material inflamable, como cortinas, persianas, muros y similares, puede ocasionarse un incendio.
16. No coloque ningún artículo de cualquier material sobre la parte superior del horno cuando está en operación.
17. Se debe tener extremo cuidado cuando utilice contenedores para cocinar u hornear fabricados de otra cosa que no sea metal o vidrio templado.
18. Asegúrese que nada toca los elementos inferiores o superiores del horno.
19. **No** coloque ninguno de los siguientes materiales en el horno: cartón, plástico, papel o algo similar.
20. **No** almacene ningún artículo que no sean los accesorios que vinieron con el horno cuando no esté en uso.
21. Siempre utilice guantes protectores y aislantes para horno cuando inserte o retire artículos del horno.
22. Este electrodoméstico cuenta con una puerta de vidrio templado de seguridad. Este vidrio es más fuerte que el vidrio común y corriente y más resistente a romperse. Sin embargo, el vidrio templado suele estrellarse alrededor de las orillas. Evite raspar la superficie de la puerta o golpear las orillas.
23. Este electrodoméstico está apagado (OFF) cuando el control del temporizador está en la posición OFF.
24. **No** se utilice en exteriores.
25. **No** se utilice este horno para otro propósito que el previsto.

Únicamente Para Uso Doméstico

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

Conociendo su nuevo Horno Tostador

COMPONENTES PRINCIPALES



- | | |
|--------------------------------|------------------------------------|
| A. Cubierta | G. Rejilla de alambre |
| B. Placa frontal | H. Perilla de control de funciones |
| C. Manija | I. Control del temporizador |
| D. Marco superior de la puerta | J. Luz indicadora de encendido |
| E. Marco inferior de la puerta | |
| F. Charola para hornear | |

Especificaciones Técnicas

Voltaje: 120V, 60Hz

Potencia: 650 Watts

Lea todas las secciones de esta guía y siga cuidadosamente las instrucciones.

Antes de usar su nuevo horno tostador por primera vez

1. Asegúrese que el horno está desconectado y que el **Control del Temporizador** esta en la posición **Off**.
2. Lave todos los accesorios en agua caliente y jabonosa o en la lavadora de platos.
3. Seque perfectamente bien todos los accesorios y vuélvalos a colocar en el horno. Conecte en el horno al tomacorrientes. Ahora ya está todo listo para que use su nuevo horno tostador.
4. Después de re ensamblar su horno, le recomendamos que lo utilice a la temperatura más alta en la función de **Tostado (Toast)** por

aproximadamente 5 minutos para eliminar cualquier residuo del empaque que pueda haber permanecido después del envío. Esto también limpiará las trazas de olor presentes en un inicio.

Tome en cuenta que: La operación de primera vez puede causar algo de olor y humo (por cerca de 15 minutos). Esto es normal y no peligroso. Se debe a que se está quemando la sustancia protectora que se le aplica en la fábrica a los elementos calentadores.

Usando su nuevo horno tostador

Por favor, familiarícese con las siguientes funciones del horno y sus accesorios:

- **Control de Funciones:** El horno está equipado con un selector de 4 pasos de calentamiento.
- **Elija entre: OFF (Apagado), Broil (Asar), Bake (Hornear), Toast (Tostar)**
 - **OFF (Apagado):** el horno está apagado
 - **Broil (Asar):** para asar pescado, carne, pollo, cerdo, etc. (elemento calentador superior)
 - **Bake (Hornear):** para pasteles, tartas, galletas, pollo, res, puerco, etc. (elemento calentador superior)
 - **Toast (Tostar):** para pan, muffins, waffles congelados, piza, etc. (elementos calentadores superior e inferior)
- **Control del Temporizador:** El control del temporizador debe ajustarse para que el horno funcione en cualquier modo. Elija la cantidad de tiempo que quiere que el horno tostador funcione al girar en sentido a las manecillas del reloj el tiempo deseado. Cuando el tiempo programado ha terminado, el horno se apagará y sonará un timbre.
- **Luz indicadora de encendido:** se ilumina cuando el horno está prendido.
- **Charola para hornear:** Para usarse al asar carne, pollo, pescado y otros alimentos.
- **Rejilla de alambre:** Para usar con pan, muffins, waffles, pizza, etc.

ADVERTENCIA: PARA EVITAR EL RIESGO DE LESIONES O QUEMADURAS, NO TOQUE LAS PARTES CALIENTES CUANDO EL HORNO ESTÁ EN USO, SIEMPRE USE GANTES PARA HORNO.

ASANDO (BROILING)

Tome en cuenta que la función **Broil** utiliza el elemento calentador superior. Para mejores resultados, se recomienda que precaliente el horno por 5 minutos en la función **Toast** antes de meter el alimento que desea asar.

Operación

1. Gire el control de funciones a **Broil**
2. Coloque la rejilla de alambre en la guía de soporte de la unidad
3. Barnice la comida con salsa o aceite, a su gusto
4. Coloque la comida en la charola
5. Coloque la charola en la rejilla de alambre
6. La comida debe quedar lo más cercano posible al elemento calentador superior sin tocarlo
7. Ajuste el control del temporizador a medio camino par fijar el tiempo de cocción
8. Al final del ciclo de asado, sonará el timbre para señalar que ha terminado.

Nota: Para mejores resultados, descongele la carne antes de asarla.

HORNEANDO (BAKING)

Para mejores resultados de horneado, le recomendamos que precaliente el horno por 5 minutos en la función **Toast** antes de ajustar el horno a la función **Bake**.

Operación

1. Después de precalentar el horno, gire el control de funciones a **Bake**
2. Coloque los alimentos en la rejilla de alambre
3. Coloque el control del temporizador al tiempo de horneado deseado
4. Al final del ciclo de horneado, sonará el timbre para señalar que ha terminado.

TOSTADO (TOASTING)

Operación

1. Gire el control de funciones a **Toast**
2. Coloque los alimentos en la rejilla de alambre
3. Coloque el control del temporizador al tiempo de tostado deseado (usualmente de 6-10 min)
4. Al final del ciclo de horneado, sonará el timbre para señalar que ha terminado.

PRECAUCIÓN: SIEMPRE TENGA MUCHO CUIDADO AL RETIRAR LA CHAROLA DE HORNEADO, LA REJILLA DE ALAMBRE O CUALQUIER CONTENDOR CALIENTE DE UN HORNO CALIENTE. AL RETIRAR LOS ELEMENTOS CALIENTES DEL HORNO SIEMPRE UTILICE LA MANIJA DE LA REJILLA O UN GUANTE PARA HORNO.

CUIDADOS Y LIMPIEZA

Advertencia: Asegúrese de desconectar el horno y permitir que se enfríe antes de limpiarlo.

Todos los accesorios deben ser lavados en agua caliente.
La puerta puede limpiarse con una esponja húmeda y secarse con una toalla de papel o tela.
Limpie la parte exterior con una esponja húmeda.

**NO USE LIMPIADORES ABRASIVOS O FIBRAS METÁLICAS EN LA PARTE EXTERIOR YA QUE PUEDE DAÑAR EL ACABADO DEL HORNO.
DEJE SECAR PERFECTAMENTE TODAS LAS PARTES Y SUPERFICIES ANTES DE VOLVER A CONECTAR EL HORNO TOSTADOR Y UTILIZARLO.**

Soporte Técnico:

Para preguntas no respondidas en esta guía, o para el servicio de garantía, entre en contacto con el Soporte Técnico de Courant:

www.courantusa.com
+1 888-943-2111

Your kitchen. Made better.

courantTM

by IMPECCATM

*Compact 2 tranches
Four grille-pain*



120V/60HZ, 650 Watts

Números de modèles:

TO - 621W

TO - 621 K

Manuel de l'utilisateur

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lorsque vous utilisez votre four grille-pain, des précautions de base devraient toujours être observées, y compris ce qui suit :

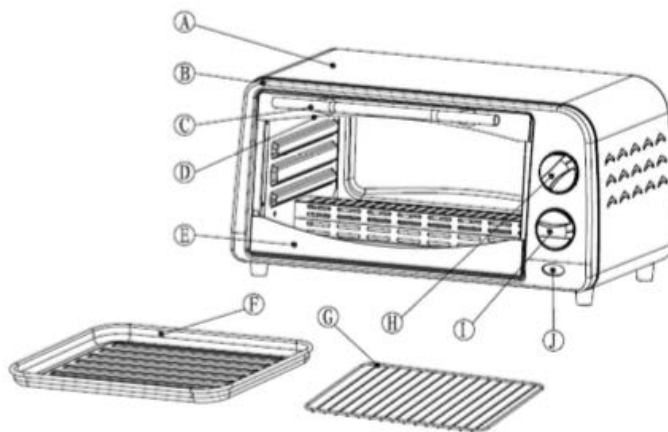
1. Lisez l'ensemble des instructions
2. Ne touchez aucune surface chaude. Utilisez toujours des poignées ou boutons.
3. Une supervision rapprochée est requise lorsqu'utilisée par ou près de jeunes enfants.
4. Pour éviter une décharge électrique, n'immergez pas le cordon d'alimentation, la prise de courant ou toute autre pièce du four dans l'eau ou tout autre liquide.
5. Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre sur le coin d'une table ou d'un comptoir ou toucher à une surface chaude.
6. N'utilisez pas le four si le cordon d'alimentation ou la prise de courant est endommagé, ni suite à un mauvais fonctionnement ou si l'appareil a été endommagé de quelque manière.
7. L'utilisation d'accessoires non inclus avec l'appareil pourrait causer un danger ou des blessures.
8. Ne pas placer près de gaz chaud ou d'une plaque électrique.
9. Lorsqu'en utilisation, assurez-vous de garder un espace dégagé de 4 pouces de chaque côté du four afin de permettre une aération adéquate.
10. Débranchez le four, lorsque non utilisé et avant de le nettoyer. Laissez le four se refroidir avant d'ajouter ou retirer des pièces et avant le nettoyage.
11. Pour débrancher, tourner le contrôle de la minuterie à OFF, ensuite débranchez la prise en la tenant. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation.
12. Usez de prudence extrême lorsque vous retirez le plateau de four et le grillage ou lorsque vous vous débarrassez de graisse chaude ou liquide chaud.
13. Ne nettoyez pas l'intérieur du four avec un tampon à récurer métallique; des morceaux peuvent se détacher du tampon et toucher des pièces électriques, causant un risque de décharge électrique.
14. Les plats surdimensionnés ou ustensiles en métal ne doivent pas être insérés dans le four grille-pain, car ils peuvent causer un risque de feu ou de décharge électrique.
15. Il y a risque d'incendie si le four touche ou est recouvert de matériaux inflammables tels que des rideaux, des draps ou de murs lorsqu'en utilisation.
16. Ne rangez aucun item, peu importe le matériel sur le dessus de l'appareil lorsqu'en utilisation.
17. Usez de prudence extrême lorsque vous cuisinez en utilisant des contenants fabriqués de matériaux autres que du métal ou de verre adapté au four.
18. Assurez-vous que rien ne touche aux éléments du haut et du bas du four.
19. Ne placez aucun des matériaux suivants ou similaires dans le four : carton, plastique, papier.
20. N'entreposez aucun accessoire outre ceux fournis avec le four dans celui-ci, lorsque non utilisé.
21. Portez toujours des gants de four protecteurs isolés lorsque vous insérez ou retirez des items du four.
22. Cet appareil dispose d'une porte de sûreté en verre trempé. Le verre est plus résistant que du verre ordinaire. Les contours du verre trempé peuvent tout de même s'endommager. Évitez d'égratigner la surface de la porte ou d'accrocher les coins.
23. L'appareil est en hors tension lorsque le contrôle de la minuterie est dans la position « OFF ».
24. Ne pas utiliser à l'extérieur.
25. Ne pas utiliser l'appareil autrement que pour l'usage prévu.

Pour Usage Domestique Seulement

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Apprendre À Connaître Votre Nouveau Four Grille-Pain

COMPOSANTES PRINCIPALES



A : Boîtier
B : Plaque avant

C : Poignée

D : Cadre de porte supérieur
E : Cadre de porte inférieur

F : Plaque de cuisson

G : Grillage

H : Bouton de contrôle des fonctions
I : Contrôle de la minuterie

J : Témoin d'alimentation

Spécifications techniques

Voltage : 120V, 60Hz

Alimentation : 650 watts

Veillez lire toutes les sections de ce livret et suivre attentivement les instructions.

Avant la première utilisation de votre nouveau four grille-pain

1. Assurez-vous que le four est débranché et que le contrôle de la minuterie est à OFF.
2. Lavez tous les accessoires dans de l'eau chaude savonneuse ou au lave-vaisselle.
3. Séchez adéquatement tous les accessoires et réassemblez-les dans le four. Branchez la prise de courant et vous êtes prêts à utiliser votre nouveau four grille-pain.
4. Après avoir réassemblé votre four, nous vous suggérons de le mettre en opération à la plus haute température de la fonction Toast pour environ 5

minutes. Ceci permettra d'éliminer des résidus restants suite à l'expédition et d'éliminer toutes traces d'odeurs initialement détectées.

À noter : Une odeur légère et un peu de fumée peuvent se dégager au cours de la mise en fonction initiale (pour environ 15 minutes). Il s'agit d'une occurrence tout à fait normale et inoffensive. Ceci est causé par le brûlement de la substance protectrice appliquée aux éléments chauffants par le fabricant.

Utiliser votre nouveau four

Veillez vous familiariser avec les différents fonctions et accessoires :

- **Contrôle des fonctions :** le four est équipé d'un sélecteur de puissance de chauffage à quatre stages.
- **Choisissez entre: OFF, Broil, Bake, Toast**
 - **OFF :** le four est éteint
 - **Broil :** pour griller du poisson, steak, poulet, côtelettes de porc, etc. (chauffage supérieur)
 - **Bake:** pour des gâteaux, tartes, poulet, bœuf, porc, etc. (chauffage inférieur)
 - **Toast:** pour du pain, muffins, gaufres surgelées, pizza, etc. (chauffage supérieur et inférieur)
- **Contrôle de minuterie :** le contrôle de minuterie doit être réglé afin que le four puisse fonctionner selon le mode désiré. En tournant dans le sens d'une horloge, choisissez la durée de cuisson désirée. Lorsque la cuisson est complétée, le four s'éteindra et une clochette sonnera.
- **Témoin d'alimentation:** s'allume lorsque le four est en fonction.
- **Plaque de cuisson :** à utiliser lors de la grillade de viandes, de volaille, de poisson ou autre aliments.
- **Grillage :** à utiliser avec le pain, muffins, gaufres, pizza, etc.

ATTENTION: AFIN D'ÉVITER TOUT RISQUE DE BRÛLURES OU BLESSURES, NE TOUCHEZ PAS AUX SURFACES CHAUDES LORSQUE LE FOUR EST EN COURS D'UTILISATION. PORTEZ TOUJOURS DES GANTS DE FOUR.

GRILLER « BROIL »

Veillez noter que la fonction **Broil** utilise l'élément chauffant supérieur. Pour de meilleurs résultats, il est recommandé de préchauffer le four pour 5 minutes à partir de la fonction **Toast** avant d'ajouter les aliments à griller.

Opération

1. Tourner le contrôle de fonction à **Broil**.
2. Placez le grillage sur le guide de support.
3. Badigeonnez la nourriture de sauce ou de l'huile au goût.
4. Placez la nourriture sur la plaque.
5. Placez la plaque sur le grillage.
6. la nourriture devrait être placée le plus près possible de l'élément chauffant sans y toucher.
7. Tournez le contrôle de minuterie au temps désiré.
8. Retourner la nourriture à mi-cuisson.
9. La clochette sonnera afin de signaler la fin du cycle de grillage.

Note: Pour un résultat optimal, veuillez décongeler votre viande avant de la griller.

CUISSON « BAKE »

Pour de meilleurs résultats, il est recommandé de préchauffer le four pour 5 minutes à partir de la fonction **Toast** avant de changer pour la fonction **Bake**.

Operación

- Suite au réchauffement du four, changez pour la fonction **Bake**.
- Placez la nourriture sur le grillage.
- Ajustez la minuterie au temps désiré.
- La clochette sonnera afin de signaler la fin du cycle de cuisson.

GRILLE-PAIN « TOASTING »

Opération

- Tournez le bouton de contrôle vers la fonction **Toast**.
- Placez la nourriture sur le grillage.
- Ajustez la minuterie au temps désiré (environ 6 à 10 minutes).
- La clochette sonnera afin de signaler la fin du cycle de cuisson.

AVERTISSEMENT : Utilisez toujours une prudence extrême lorsque vous retirez le plateau de cuisson, le grillage ou tout autre contenant chaud du four suite à l'utilisation. Utilisez toujours la poignée du plateau ou un gant de four pour retirer les items du four.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Avertissement : Assurez-vous de débrancher et laissez le four se refroidir avant de le nettoyer.

Tous les accessoires devraient être lavés à l'eau chaude.
La porte peut être nettoyée avec une éponge humide et essuyée avec un essuie-tout ou linge sec.
Nettoyez le boîtier avec une éponge humide.

N'UTILISEZ PAS DE NETTOYANTS ABRASIFS OU DE TAMPONS À RÉCURER MÉTALLIQUES SUR LE BOÎTIER, CAR CELA POURRAIT L'ENDOMMAGER.

LAISSEZ TOUS LES ACCESSOIRES ET SURFACES SÉCHER ADÉQUATEMENT AVANT D'UTILISER À NOUVEAU LE FOUR.

Assistance technique:

Pour toutes questions dont les réponses n'ont pu être trouvées dans ce manuel ou pour un service lié à la garantie, veuillez contacter l'assistance technique d'Courant:

www.courantusa.com

+1 888-943-2111

courant™ ONE YEAR LIMITED WARRANTY {36590}

Courant™ warrants this product against defects in material and workmanship to the original purchaser as specified below provided that the product is registered online within fourteen (14) days of purchase.

PARTS - if the product is determined to have a manufacturing defect, within a period of one (1) year from the date of the original purchase, Courant™ will repair or replace the product parts at no charge (for parts) to consumers in the U.S.A. and Canada.

LABOR - if the product is determined to have a manufacturing defect, within a period of ninety (90) Days from the date of the original purchase, Courant™ will repair or replace the product at no charge to consumers in the U.S.A. and Canada. After ninety (90) days, it will be the responsibility of the consumer.

Shipping costs to and from our warranty service center are the sole responsibility of the consumer.

To obtain warranty service by an authorized Courant™ service center, please email us at: service@courantusa.com to obtain a Repair and Maintenance Authorization (RMA) number and to locate the Warranty Service Center nearest you. Once authorized, you must mail the product to the authorized Courant™ service center in its original product packaging materials or equivalent, to prevent damage while in transit.

Further, should Courant™ determine that the product is outside of the Warranty terms, Courant™ will return the product to sender at sender's expense without being repaired or replaced, unless authorized by the consumer to service the out-of-warranty product at consumer's expense. All handling or restocking charges for returns and/or replacements shall be non-refundable.

Courant™ specifically excludes from this warranty any non-electric/mechanical attachments, accessories, and disposable parts including, but not limited to, outside case, connecting cables, batteries, and AC adaptors. Courant™ reserves the right to repair or replace defective products with the same, equivalent, or newer models.

We reserve the right to either repair or replace product at our discretion. Replacement may be either new or refurbished and while every endeavor will be made to ensure it is the same model, if same model is not available, it will be replaced with a model of equal or higher specification.

Normal "Wear and Tear" is not covered by this, or any other, warranty. Further, Courant™ hereby reserves the right to determine "Wear and Tear" on any and

all products. Tampering or opening the product casing or shell will void this warranty in its entirety.

In addition, this warranty does not apply if the product has been damaged by accident, abuse, misuse, or misapplication; has been altered or modified without the written permission of Courant™; has been serviced by a non-authorized repair center of Courant™; has not been properly maintained or operated according to the operation manual; has been used for commercial, non-household purposes; has been cosmetically damaged; was not imported by Courant™; was not manufactured according to specification of the United States market; was damaged due to improper installation or neglect by the consumer; was damaged due to improper packaging in shipment to the Warranty Service Center; was damaged due to natural disasters; or if the serial number for the product has been removed or defaced.

ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE LIMITED IN DURATION TO ONE (1) YEAR PARTS AND NINETY (90) DAYS LABOR FROM THE DATE OF THE ORIGINAL RETAIL PURCHASE OF THIS PRODUCT.

THESE WARRANTIES AND REMEDIES ARE THE SOLE AND EXCLUSIVE WARRANTIES AND REMEDIES IN CONNECTION WITH THE SALE AND USE OF THE PRODUCT. NO OTHER WARRANTIES, ORAL OR WRITTEN, EXPRESSED OR IMPLIED, ARE GIVEN.

COURANT™ IS NOT RESPONSIBLE OR LIABLE FOR ANY DAMAGE, WHETHER SPECIAL, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, DIRECT OR OTHERWISE, OR WHETHER KNOWN OR SHOULD HAVE BEEN KNOWN TO COURANT™, INCLUDING LOST PROFITS, GOODWILL, AND PROPERTY AND PERSONAL INJURY RESULTING FROM ANY BREACH OF WARRANTY, THE INABILITY TO USE THE PRODUCT OR UNDER ANY LEGAL THEORY IN CONTRACT OR TORT. COURANT™ LIABILITY IS LIMITED TO THE ACTUAL PURCHASE PRICE PAID TO THE RETAIL SELLER OF THE DEFECTIVE PRODUCT.

No Courant™ dealer, agent, or employee is authorized to make any modification, extension, change or amendment to this warranty without the written consent and authorization from Courant™.

Some states do not allow the exclusion or limitation of implied warranties or liability for incidental or consequential damages, or do not allow a limitation on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights, which vary from state to state.

Note: Our Warranty Service Center ships only within Continental U.S.A., excluding Alaska and Hawaii.

Important: Be Sure to Register Your Product at WWW.COURANTUSA.COM within 14 Days

COURANT™ • PA 18711 • www.courantusa.com • service@courantusa.com

**Do not send any returns to this address, as they may be lost and this will delay your repair and service process.*

courant™

GARANTÍA LIMITADA POR UN AÑO {36590}

Courant™ garantiza este producto contra defectos en material y obra al comprador original como se especifica abajo siempre y cuando el producto este registrado en línea dentro de los catorce (14) días de compra.

PARTES - Si se determina que el producto tiene defecto de fábrica, dentro de un (1) año de la fecha de la compra original, Courant™ reparará o reemplazará las partes del producto sin costo alguno (de las partes) para consumidores en Estados Unidos y Canadá.

LABOR - Si se determina que el producto tiene un defecto de fábrica, dentro de un periodo de noventa (90) días de la fecha de la compra original, Courant™ reparará o reemplazará el producto sin costo alguno para consumidores en Estados Unidos y Canadá. Después de noventa (90) días será responsabilidad del consumidor.

Costos de embarque hacia y desde el Centro de Servicio de Garantía son la completa responsabilidad del consumidor.

Para obtener servicio de garantía por un centro de servicio autorizado de Courant™, por favor envíenos un correo electrónico a: service@courantusa.com para obtener un numero de Autorización de Reparación y Mantenimiento y para localizar el Centro de Servicio de Garantía mas cerca de usted. Una vez autorizado, usted debe enviar el artículo por correo al centro de servicios autorizado Courant™ en sus materiales de empaque de producto originales o equivalente, para prevenir daño en tránsito.

Además, si Courant™ determina que el producto está fuera de los términos de Garantía, Courant™ retornará el producto al remitente a cargo del remitente sin ser reparado o reemplazado, salvo que haya sido autorizado por el consumidor a dar servicio al producto fuera de garantía al costo del consumidor. Todos los cargos de manejo o por reposición por devoluciones y/o reemplazos no serán reembolsables.

Courant™ específicamente excluye de esta garantía aditamentos no-eléctricos/mecánicos, accesorios, y partes desechables incluyendo, pero no limitados a, caja externa, cables de conexión, baterías, y adaptadores AC. Courant™ se reserva el derecho a reparar o reemplazar productos con el mismo, equivalente, o modelo más nuevo.

Nos reservamos el derecho a reparar o reemplazar el producto a nuestra discreción. El reemplazo puede ser nuevo o reparado y aunque se hará todo lo posible por que sea el mismo modelo, si el mismo modelo no está disponible, será reemplazado con un modelo de la misma o mayor especificación.

Desgaste normal no es cubierto por esta garantía. Además, Courant™ se reserva el derecho a determinar el "desgaste" en cualquier y todos los productos. Manipulación o apertura de la cubierta o tapadera del producto anulará esta garantía completamente.

La garantía no aplica si el producto ha sido dañado por accidente, abuso, mal uso, o mala aplicación; ha sido alterado o modificado sin el permiso expreso de Courant™; ha recibido servicio por un centro de reparación no autorizado por Courant™; no ha sido mantenido u operado de forma apropiada de acuerdo al manual de operación; ha sido usado para propósitos comerciales, no domésticos; ha sido dañado cosméticamente; no fue importado por Courant™; no fue fabricado de acuerdo a especificación del mercado de Estados Unidos; fue dañado debido a instalación no apropiada o negligencia del consumidor; fue dañado por empaque no apropiado en el embarque al Centro de Servicio de Garantía; fue dañado por desastre natural; o si el número de serie del producto ha sido removido o desfigurado.

TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN Y ADECUACIÓN IMPLÍCITAS PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR SON LIMITADAS EN DURACIÓN A UN (1) AÑO EN PARTES Y NOVENTA (90) DÍAS EN LABOR DE LA FECHA DE LA COMPRA ORIGINAL AL DETALLE DE ESTE PRODUCTO.

ESTAS GARANTÍAS Y REMEDIOS SON LAS ÚNICAS Y EXCLUSIVAS GARANTÍAS Y REMEDIOS EN CONEXIÓN CON LA VENTA Y USO DEL PRODUCTO. NINGUNA OTRA GARANTÍA, ORAL O ESCRITA, EXPRESA O IMPLÍCITA SON DADAS.

COURANT™ NO ES RESPONSABLE POR NINGÚN DAÑO, YA SEA ESPECIAL, ACCIDENTAL, CONSECUENTE, DIRECTO O DE OTRA MANERA, O YA SEA CONOCIDO O TUVO QUE HABER SIDO CONOCIDO POR COURANT™, INCLUYENDO GANANCIAS PERDIDAS, BUENA VOLUNTAD, Y LESIÓN PERSONAL O DE PROPIEDAD RESULTANTE DE CUALQUIER ROMPIMIENTO DE GARANTÍA, LA INHABILIDAD DE USAR EL PRODUCTO, O BAJO CUALQUIER TEORÍA LEGAL EN CONTRATO O AGRAVIO. LA RESPONSABILIDAD DE COURANT™ ES LIMITADA AL PRECIO DE COMPRA ACTUAL PAGADO AL VENDEDOR DETALLISTA DEL PRODUCTO DEFECTUOSO.

Ningún comerciante, agente, o empleado de Courant™ está autorizado para hacer ninguna modificación, extensión, cambio o enmienda a esta garantía sin el consentimiento escrito y autorización de Courant™.

Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de garantías implícitas o responsabilidad por daños accidentales o consecuentes, o no permiten una limitación en el tiempo de duración de una garantía implícita, así que es posible que las limitaciones o exclusiones anteriores no apliquen a usted. Esta garantía le da a usted derechos legales específicos, y es posible que usted tenga otros derechos que varían de estado a estado.

Nota: Nuestro Centro de Servicio de Garantía embarca solamente dentro de Estados Unidos Continental, excluyendo Alaska y Hawái.

Importante: Asegúrese de Registrar su producto en WWW.COURANTUSA.COM dentro de 14 Días.

COURANT™ • PA 18711 • www.courantusa.com • service@courantusa.com

No envíe devoluciones a esta dirección ya que se pueden perder y esto atrasara el proceso de reparación y servicio.

courant™ GARANTIE LIMITÉE D'UN AN {36590}

Courant™ garantit ce produit contre les défauts de matériaux et de fabrication à l'acheteur original tel que spécifié ci-dessous à condition que le produit soit enregistré en ligne dans les quatorze (14) jours suivants l'achat.

PIÈCES – Si le produit a un défaut de fabrication dans un délai d'un (1) an à compter de la date d'achat initiale, Courant™ réparera ou remplacera les pièces du produit sans frais (pour les pièces) pour les consommateurs aux États-Unis et au Canada.

MAIN-D'OEUVRE – Si le produit a un défaut de fabrication dans un délai de quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'achat initiale, Courant™ réparera ou remplacera les pièces du produit sans frais (pour les pièces) pour les consommateurs aux États-Unis et au Canada. Après quatre-vingt-dix (90) jours, il en sera de la responsabilité du consommateur.

Les frais d'expédition à destination et à partir de notre centre de service de garantie sont à la charge du consommateur.

Pour obtenir le service de garantie par un centre de service autorisé Courant™, veuillez nous écrire à : service@courantusa.com pour obtenir une autorisation de réparation et d'entretien (ARE) ainsi que pour localiser le centre de service de garantie le plus près de vous. Une fois autorisé, vous devez envoyer le produit au centre de service autorisé Courant™ dans ses matériaux d'emballage d'origine ou l'équivalent, pour éviter tout dommage pendant le transport.

De plus, si Courant™ devait déterminer que le produit est en dehors des conditions de la garantie, Courant™ retournera le produit à l'expéditeur aux frais de celui-ci sans être réparé ou remplacé, sauf s'il est autorisé par le consommateur à servir le produit à garantie expiré aux frais du consommateur. Tous les frais de manutention ou de réapprovisionnement pour les retours et/ou les remplacements seront non remboursables.

Courant™ exclut expressément de cette garantie toutes pièces jointes non électriques/mécaniques, accessoires et pièces jetables, y compris, mais non limité à, l'extérieur du boîtier, les câbles de connexion, batteries et adaptateurs secteur. Courant™ se réserve le droit de réparer ou de remplacer les produits défectueux avec des modèles identiques, équivalents ou plus récents.

Nous nous réservons le droit de réparer ou de remplacer le produit à notre discrétion. Le remplacement peut être soit neuf ou remis à neuf et alors que tous les efforts seront faits pour s'assurer qu'il s'agit du même modèle, si le même modèle n'est pas disponible il sera remplacé par un modèle équivalent ou supérieur.

L'usure « normale » n'est pas couverte par la présente, ou toute autre garantie. De plus, Courant™ se réserve le droit de déterminer l'usure « normale » sur

tous les produits. L'altération ou l'ouverture du boîtier ou de la coquille du produit annulera cette garantie dans son intégralité.

De plus, cette garantie ne s'applique pas si le produit a été endommagé par accident, abus, mauvaise utilisation ou mauvaise application, a été altéré ou modifié sans l'autorisation écrite de Courant™, a été réparé par un centre de réparation Courant™ non agréé, n'a pas été correctement entretenu ou utilisé conformément au manuel d'utilisation, a été utilisé à des fins commerciales ou autres que personnelles, a été esthétiquement endommagé, n'a pas été importé par Courant™, n'a pas été fabriqué selon les spécifications du marché des États-Unis, a été endommagé suite à une mauvaise installation ou à une négligence de la part des consommateurs, a été endommagé suite à un mauvais emballage lors de l'expédition au centre de service de garantie, a été endommagé en raison de catastrophes naturelles ou si le numéro de série du produit a été retiré ou rendu illisible.

TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À UN (1) AN POUR LES PIÈCES ET QUATRE-VINGTS-DIX (90) JOURS POUR LA MAIN-D'OEUVRE À PARTIR DE LA DATE D'ACHAT INITIALE DE CE PRODUIT.

CES GARANTIES ET RECOURS SONT LES SEULS ET UNIQUES GARANTIES ET RECOURS CONCERNANT LA VENTE ET L'UTILISATION DU PRODUIT. AUCUNE AUTRE GARANTIE, ORALE OU ÉCRITE, EXPLICITE OU IMPLICITE, N'EST DONNÉE.

COURANT™ N'EST PAS RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE, QU'IL SOIT PARTICULIER, ACCIDENTEL, INDIRECT, DIRECT OU AUTRE ÉTANT CONNU OU QUI AURAIT DU ÊTRE CONNU D'OURANT™, Y COMPRIS LA PERTE DE PROFITS, LA BONNE VOLONTÉ ET LA PROPRIÉTÉ AINSI QUE LES BLESSURES PERSONNELLES RÉSULTANTES D'UNE RUPTURE DE GARANTIE, DE L'INCAPACITÉ D'UTILISER LE PRODUIT OU SOUS TOUTE AUTRE THÉORIE JURIDIQUE CONTRACTUELLE OU DÉLICTEUELLE. LA RESPONSABILITÉ D'OURANT EST LIMITÉE AU PRIX D'ACHAT PAYÉ AU DÉTAILLANT DU PRODUIT DÉFECTUEUX.

Aucun revendeur, agent ou employé Courant™ n'est autorisé à faire quelques modifications, extension, changement ou amendement que ce soit de cette garantie sans le consentement écrit et l'autorisation d'Ourant™.

Certains États ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des garanties implicites ou de la responsabilité pour les dommages directs ou indirects, ou ne permettent pas de limitation sur la durée d'une garantie implicite. Les limitations ou exclusions ci-dessus peuvent donc ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits, qui varient d'un État à l'autre.

Note : Notre centre de service de garantie expédie seulement à l'intérieur des États-Unis contigus, excluant l'Alaska et Hawaï.

Important : Assurez-vous d'enregistrer votre produit sur WWW.COURANTUSA.COM dans les 14 jours

COURANT™ • PA 18711 • www.courantusa.com • service@courantusa.com

**N'envoyez pas de retour à cette adresse, car ils risquent d'être perdus et cela va retarder votre processus de réparation et de service.*